

Howa január 2. 1868.

Tompai Kézíró

K 513/1066.

Kedves jó komám!

Ni nem mondhatom, le nem írhatom
örömeimet, meglepetéseimet, melyet,
kínul belől pompás, becses ajándé-
kának vételekor éreztem. Bizony,
becses az nem csak külső, belső le-
hajlásáért, de legintébb azért,
mert Kedves jó komám küldi mi-
nes belevásárral. Hívze el allig
merem a kezembe is fogni e ma-
ga ajándékot. Az Isten áldja
még irélté; éldesse jó kedved,
egészséggel míg még egy szor en-
nyit, ilyen képeket írhat!

A pilulákat is igen szívesen kőző-
nök, de ehez még kéresem van:
az árát haide tudjam.

Az én kedves barátommal szép
pályájú Lászlóval, legyen
rajtát Isten áldása, legyen szeren-
csés az új esztendő!

Lászlóval és
Tompáné

~ Keuresjö Janosom!

Mindem kérésben paratlan művészet
kaptak és zingyen töhönjűk. Minő
hasznát tesz, legyen elég ennyi mon-
danom: az aszony örül!

Belle-lettore levele: látom hogy SOSAN
befel, midőn a pilulát avagy ler-
deri, a ziverek is elég, a költőg
már kulság. Ha jarena avatam
vespül ere a pilulát.

Putnolm: 1 ft 50 kr.

Pimehombesem 1 ft 58 kr.

Tornallyai: 3 ft !!!

Gyöngyina be Ura Ullusol sebei s adja
a mulcsaknál nyájiasabb napot, a
feldmülk évem! Lettem ziverek
ölelő, cördem. benned!

Hauva, jan 2. 1868 hio barátom

Ull László - e mely zamáságra Tornany
vite a fővá. pyd. privát levelem
2. nyomai, keverem s ataratom ellen?

X

Thomas James 2. 1858

Thomson's

K 213/1066

Charles Johnson of New York

I have the honor to acknowledge the receipt of your letter of the 10th inst. in relation to the above named subject, and in reply to inform you that the same has been forwarded to the proper authorities for their consideration.

I am, Sir, very respectfully,
 Yours,
 Thomas James



Handwritten text at the top right, possibly a date or reference number.

Uwaga! Uwaga!

2513/1066

Handwritten text, possibly a title or header.

First section of handwritten text, appearing as a list or series of entries.



Main body of handwritten text, consisting of several paragraphs of cursive script.